



CÂMARA LEGISLATIVA DO DISTRITO FEDERAL

**TERCEIRA SECRETARIA
DIRETORIA LEGISLATIVA
DIVISÃO DE TAQUIGRAFIA E APOIO AO PLENÁRIO
SETOR DE TRAMITAÇÃO, ATA E SÚMULA
3ª SESSÃO LEGISLATIVA DA 5ª LEGISLATURA
ATA SUCINTA DA 52ª
(QUINQUAGÉSIMA SEGUNDA)
SESSÃO ORDINÁRIA, TRANSFORMADA EM COMISSÃO
GERAL PARA DISCUTIR O PROJETO DE LEI Nº 1.245, DE
2009 (PASSE LIVRE ESTUDANTIL),
DE 10 DE JUNHO DE 2009.**

SÚMULA

PRESIDÊNCIA: Deputados Cabo Patrício e Paulo Tadeu

LOCAL: Plenário da Câmara Legislativa do Distrito Federal

INÍCIO: 15 horas e 28 minutos

TÉRMINO: 17 horas e 15 minutos

PRESENÇA – Compareceram os seguintes deputados:

- | | |
|-----------------------------|---------------------------|
| • Benedito Domingos – PP | • Geraldo Naves – DEM |
| • Bispo Renato Andrade – PR | • Leonardo Prudente – DEM |
| • Cabo Patrício – PT | • Paulo Tadeu – PT |
| • Chico Leite – PT | • Reguffe – PDT |
| • Cláudio Abrantes – PPS | • Wilson Lima – PR |
| • Erika Kokay – PT | |

**ATA SUCINTA DA 52ª SESSÃO ORDINÁRIA, DE 10 DE JUNHO DE 2009,
TRANSFORMADA EM COMISSÃO GERAL.**

Revisor/a: _____ Chefe Setas: _____ (I/SR/TOF)



CÂMARA LEGISLATIVA DO DISTRITO FEDERAL

1 ABERTURA

Presidente (Deputado Cabo Patrício):

- Está aberta a sessão.
- Sob a proteção de Deus, são iniciados os trabalhos.

1.1 LEITURA DE EXPEDIENTES

- **Projeto de Lei nº 1.270, de 2009**, de autoria do Deputado Leonardo Prudente.
- **Moção nº 376, de 2009**, de autoria do Deputado Wilson Lima.
- **Requerimento nº 1.630, de 2009**, da Deputada Jaqueline Roriz.
- **Memorando nº 115, de 2009**, do Partido Democratas.

Obs.: Os expedientes estão anexos à ata.

2 COMUNICADO DA PRESIDÊNCIA

Presidente (Deputado Cabo Patrício):

– Informa que, de acordo com o Requerimento nº 1.588, de 2009, da Comissão de Assuntos Sociais e de outros deputados, a sessão ordinária será transformada em comissão geral para discutir o Projeto de Lei nº 1.245, de 2009, que altera dispositivos da Lei nº 239, de 10 de fevereiro de 1992 (passe livre estudantil).

2.1 COMPOSIÇÃO DA MESA

- **PRESIDENTE DA SESSÃO E VICE-PRESIDENTE DA CLDF**, Deputado Cabo Patrício
- **PRESIDENTE DA COMISSÃO DE ASSUNTOS SOCIAIS – CAS**, Deputado Paulo Tadeu
- **PRESIDENTE DA COMISSÃO DE DEFESA DO CONSUMIDOR – CDC**, Deputado Chico Leite
- **DEPUTADO REGUFFE – PDT**
- **DEPUTADO CLÁUDIO ABRANTES – PPS**
- **LÍDER DA BANCADA DO PT**, Deputada Erika Kokay
- **SECRETÁRIO-ADJUNTO DE TRANSPORTES DO DISTRITO FEDERAL**, Júlio Urnau

ATA SUCINTA DA 52ª SESSÃO ORDINÁRIA, DE 10 DE JUNHO DE 2009, TRANSFORMADA EM COMISSÃO GERAL.

Revisor/a: _____ Chefe Setas: _____ (I/SR/TOF)



CÂMARA LEGISLATIVA DO DISTRITO FEDERAL

- REPRESENTANTE DO MOVIMENTO PASSE LIVRE DO DISTRITO FEDERAL – MPL**, Paique Duques Lima
- DIRETORA DA UNIÃO BRASILEIRA DOS ESTUDANTES SECUNDARISTAS – UBES**, Thiara Milhomem
- COORDENADOR-GERAL DO DIRETÓRIO CENTRAL DOS ESTUDANTES DA UNIVERSIDADE DE BRASÍLIA**, Raul Cardoso
- PRESIDENTE DA FEDERAÇÃO DOS ESTUDANTES UNIVERSITÁRIOS DE BRASÍLIA E ENTORNO**, Marcos Francisco Mourão
- DIRETOR DA SECRETARIA DE POLÍTICAS SOCIAIS DO SINDICATO DOS PROFESSORES DO DF**, Fernando Reis
- SECRETÁRIO-GERAL DA UNIÃO DOS ESTUDANTES DO DISTRITO FEDERAL – UEDF**, Luiz Felipe Pereira da Cunha
- PRESIDENTE DA UNIÃO DE ESTUDANTES DO ENSINO MÉDIO – UNEM**, Fágner Gomes

2.2 PRONUNCIAMENTOS

DEPUTADO REGUFFE – PDT

- Declara que é dever do Estado garantir ao estudante seus direitos básicos, inclusive quanto à alimentação adequada e ao deslocamento para a escola.
- Critica as empresas de transporte coletivo do DF e questiona por que o Governo não cassa as concessões, uma vez que não prestam um serviço de qualidade à população.
- Avalia que o transporte do DF é um ótimo negócio para as empresas e péssimo negócio para a população.
- Defende a abertura de licitação na área a fim de aumentar a concorrência, o que melhorará a qualidade do serviço e reduzirá o preço das passagens.
- Apela aos pares que apoiem seu pedido de instalação de CPI para investigar a margem de lucro das empresas, a isenção de impostos concedida aos empresários do ramo e a qualidade do serviço prestado.

**ATA SUCINTA DA 52ª SESSÃO ORDINÁRIA, DE 10 DE JUNHO DE 2009,
TRANSFORMADA EM COMISSÃO GERAL.**

Revisor/a: _____ Chefe Setas: _____ (I/SR/TOF)



CÂMARA LEGISLATIVA DO DISTRITO FEDERAL

DEPUTADO PAULO TADEU, presidente da Comissão de Assuntos Sociais

- Explica que o objetivo desta comissão geral é democratizar o debate sobre o Projeto de Lei nº 1.245/2009, apresentado pelo Executivo.
- Apresenta o histórico da luta dos estudantes pela implantação do passe livre no País e no Distrito Federal.
- Compara a lei aprovada pela CLDF em 2006 e considerada inconstitucional por vício de iniciativa com a proposta atual elaborada pelo Executivo.
- Defende a apreciação do projeto antes do recesso de julho e convoca os estudantes a comparecerem a esta Casa na próxima semana para acompanharem o processo de votação.

JÚLIO URNAU, Secretário-adjunto de Transportes do Distrito Federal

- Parabeniza o Deputado Paulo Tadeu pela explanação apresentada.
- Lembra que o Distrito Federal foi pioneiro no subsídio do passe estudantil.
- Sienta que o Governo tem o compromisso de isentar os estudantes do pagamento de um terço do valor da passagem.
- Defende a aplicação de medidas preventivas e menciona que o atual quadro de marginalidade tem a sua origem na falta de recursos financeiros desses estudantes para pagar parte do valor da passagem.
- Contrapõe-se aos que levam em conta os gastos do governo com o pagamento da passagem integral, porque acredita no investimento no futuro dos estudantes.
- Acentua o compromisso do Governador Arruda e do Secretário de Transportes, Alberto Fraga, de lutar por um país melhor.
- Afirma ao Deputado Paulo Tadeu que o seu projeto está bem elaborado, e que o Governo está aberto a esclarecimentos.



CÂMARA LEGISLATIVA DO DISTRITO FEDERAL

DEPUTADO CHICO LEITE, presidente da Comissão de Defesa do Consumidor

- Julga ser um direito da sociedade a concessão do passe livre.
- Defende a extensão do passe ao segundo turno escolar e às atividades culturais.
- Discorda dos empresários que afirmam ser os trabalhadores que pagarão o ônus da diferença monetária a ser concedida à classe estudantil.
- Ressalta que o objetivo do projeto é conceder aos estudantes a oportunidade de entrar no mercado de trabalho.
- Avalia que os gastos podem ser retirados do Fundo Constitucional, uma vez que a despesa é relativa à educação, e não ao transporte.
- Considera oportuna a iniciativa do Deputado Paulo Tadeu e reitera a importância da elaboração coletiva do projeto, inclusive com a participação dos estudantes.

PAIQUE DUQUES DE LIMA, representante do Movimento Passe Livre do Distrito Federal – MPL

- Comenta sua luta e de outros militantes em defesa do passe livre e frisa que a proposta em debate é fruto da ação coletiva dos estudantes e da sociedade.
- Sustenta que o transporte coletivo do DF não é público, e sim, privado, porque não é financiado pelos impostos, já que os usuários pagam a passagem no momento em que vão utilizá-la.
- Afirma que o passe livre deve ser aceito no deslocamento dos estudantes em qualquer horário e para quaisquer atividades, não apenas de casa para a escola e vice-versa.
- Julga que o modelo atual favorece uma classe específica e que os contrários à proposta querem restringir o direito das pessoas economicamente desfavorecidas de circularem pela cidade.
- Apresenta a bandeira defendida pelo Movimento: tarifa zero para todos, com o deslocamento gratuito para qualquer lugar da cidade.



CÂMARA LEGISLATIVA DO DISTRITO FEDERAL

– Esclarece que os estudantes fazem parte do movimento social, e que sua luta é pela construção de um mundo justo, sem nenhum cunho eleitoral.

– Lê parte da nota do MPL distribuída aos presentes e conclama todos os presentes a aderirem às organizações estudantis existentes.

– Explica que a implantação do passe livre implica redução do valor da tarifa, uma vez que os demais passageiros não precisarão mais custear o desconto concedido aos estudantes.

– Encerra com o lema do MPL: *Por uma vida sem catracas*.

THIARA MILHOMEM, diretora da União Brasileira dos Estudantes Secundaristas – UBES

– Lembra que os estudantes foram protagonistas das grandes conquistas democráticas do País e lista algumas vitórias delas decorrentes.

– Frisa que a luta por uma educação de qualidade, gratuita e pública passa pela garantia do acesso e da permanência do aluno na escola.

– Afirma que a falta de recursos para pagamento de transporte é o segundo motivo de evasão escolar.

– Reforça que o passe livre deve garantir, também, o acesso à cultura, ao lazer e ao esporte.

– Destaca que a proposta em debate é fruto da luta estudantil, mas a iniciativa da Câmara Legislativa e do GDF em implementá-la deve ser valorizada.

– Enumera algumas reivindicações do movimento a serem incorporadas ao projeto do Executivo.

– Avisa aos parlamentares e às autoridades contrárias à implantação do passe livre irrestrito que ocuparão a Câmara Legislativa e, se preciso, pararão a cidade até que a proposta seja aprovada.

**ATA SUCINTA DA 52ª SESSÃO ORDINÁRIA, DE 10 DE JUNHO DE 2009,
TRANSFORMADA EM COMISSÃO GERAL.**

Revisor/a: _____ Chefe Setas: _____ (I/SR/TOF)



CÂMARA LEGISLATIVA DO DISTRITO FEDERAL

DEPUTADA ERIKA KOKAY – PT

- Aborda a importância dos movimentos estudantis na história do País e qualifica a mobilização em prol do passe livre como o marco do direito de ir e vir.
- Critica o preço das passagens e o serviço de transporte público locais.
- Defende a aprovação do projeto de lei que trata do passe livre e ressalta que este deve contemplar as atividades educativas, esportivas e culturais extra sala de aula.
- Observa que esse projeto permitirá a redução monetária das passagens, uma vez que os empresários não mais arcarão com o valor que lhes cabe custear.
- Sustenta que o projeto deve abarcar todas as modalidades de ensino.
- Sugere reunião com o GDF, com os parlamentares da base governista e com a representação estudantil para tratar de melhorias ao projeto.

RAUL CARDOSO, coordenador-geral do Diretório Central dos Estudantes da Universidade de Brasília

- Esclarece ser o coordenador-geral do Diretório Central dos Estudantes da UnB, e não o presidente, por não haver hierarquia na instituição.
- Comenta a ADI impetrada pelo atual Governo, no início de sua gestão, contra projeto de passe livre aprovado nesta Casa Legislativa.
- Cita políticas de transporte implantadas pelo GDF, como o *Brasília Integrada* e o *Fácil*, e alude a dificuldades enfrentadas pela população ao utilizar este último.
- Salienta que a proposta do passe livre apresentada pelo GDF foi iniciativa da sociedade brasileira.
- Ressalta que os impostos deveriam cobrir as despesas com o transporte, pois este é um direito da população.
- Apregoa a luta pela concessão do passe livre a todos os cidadãos.

**ATA SUCINTA DA 52ª SESSÃO ORDINÁRIA, DE 10 DE JUNHO DE 2009,
TRANSFORMADA EM COMISSÃO GERAL.**

Revisor/a: _____ Chefe Setas: _____ (I/SR/TOF)



CÂMARA LEGISLATIVA DO DISTRITO FEDERAL

– Defende o acesso ilimitado ao uso do transporte público pelos estudantes de todos os níveis educacionais e expressa o seu apoio à tarifa zero.

– Sugere que esta Casa Legislativa busque a classe estudantil de todos os níveis, em seus espaços, e apresente a proposta do passe livre para que esta seja debatida.

MARCOS FRANCISCO MOURÃO, presidente da Federação dos Estudantes Universitários de Brasília e Entorno

– Salienta que o passe livre é também uma luta da Federação e que esta comissão geral visa a discutir o tema, e não questões políticas.

– Afirma que o projeto precisa ser aprovado para garantir o deslocamento gratuito dos alunos às atividades convocadas por suas entidades representativas.

– Cita as propostas que encaminharão aos deputados: extensão aos estudantes universitários e estagiários e garantia do pagamento de apenas um terço da passagem nos finais de semana.

DEPUTADO CLÁUDIO ABRANTES – PPS

– Parabeniza o movimento estudantil pela luta em defesa de seus direitos.

– Elogia o GDF pela iniciativa e a CLDF pelo debate da matéria.

– Manifesta-se favorável à ampliação da proposta, de forma a atender os anseios da classe estudantil.

– Convida os alunos a acompanharem os trabalhos da Câmara Legislativa em Samambaia, na próxima semana.

LUIZ FELIPE PEREIRA DA CUNHA, secretário-geral da União dos Estudantes do Distrito Federal – UEDF

– Refere-se à luta dos parlamentares, especialmente a do Deputado Paulo Tadeu, relativa à implantação do passe livre.

– Considera uma vitória histórica dos estudantes a proposta que trata do passe livre.



CÂMARA LEGISLATIVA DO DISTRITO FEDERAL

- Apela para que os parlamentares votem o projeto na próxima semana.
- Defende as reivindicações estudantis aos governantes para a implementação de políticas públicas.
- Reitera a importância histórica deste momento para a juventude brasileira e a brasiliense.
- Agradece a todos os que se empenharam na luta em favor da implementação do passe livre, como o Secretário-Adjunto de Transporte, Júlio Urnau, o Deputado Fraga, o Governador Arruda, o Vice-Governador Paulo Otávio e os estudantes.
- Manifesta os seus agradecimentos ao Movimento Passe Livre, à UBIS, UNEB, UNEM, FESB e às entidades estudantis.
- Pede a presença maciça dos estudantes na CLDF durante a votação do projeto, na próxima semana.
- Julga importante o acesso à cultura e ao lazer, mas pleiteia um estudo realista da proposta, que gere benefício para os estudantes e possa ser implementada.

DEPUTADO CABO PATRÍCIO, presidente da sessão e Vice-Presidente da CLDF

- Reputa ser do Movimento Passe Livre, das entidades, principalmente dos estudantes do DF, e do Deputado Paulo Tadeu a vitória do encaminhamento a esta Casa Legislativa do projeto de lei que trata do passe livre.
- Afirma não ser o fato benesse do governo, e critica a concessão do GDF aos empresários de ônibus de isenção do ICMS e de combustível lubrificante, assim como a retirada de circulação dos micro-ônibus.
- Avisa que o projeto não será votado na próxima semana e que se faz necessário que os estudantes apresentem propostas à CLDF, a fim de que estas sejam apreciadas pelos parlamentares.
- Frisa que os possíveis vetos do GDF ao projeto serão rejeitados e que a vontade dos estudantes prevalecerá.
- Assegura que a votação do projeto ocorrerá no próximo dia 23, e pede que os estudantes venham à CLDF para demonstrar a força de sua classe.

**ATA SUCINTA DA 52ª SESSÃO ORDINÁRIA, DE 10 DE JUNHO DE 2009,
TRANSFORMADA EM COMISSÃO GERAL.**

Revisor/a: _____ Chefe Setas: _____ (I/SR/TOF)



CÂMARA LEGISLATIVA DO DISTRITO FEDERAL

FÁGNER GOMES, presidente da União de Estudantes do Ensino Médio – UNEM

- Ressalta que não importa o autor da iniciativa, e sim, o direito a ser garantido, que retornará em benefícios para a sociedade quando os estudantes concluírem seus estudos.
- Exprime sua admiração pelo Deputado Paulo Tadeu.
- Assegura que os estudantes não vão ser massa de manobra e que, se preciso, irão às ruas para garantir seus direitos.

FERNANDO REIS, diretor da Secretaria de Políticas Sociais do Sindicato dos Professores do Distrito Federal – SINPRO-DF

- Expressa a solidariedade do Sindicato à luta dos estudantes, especialmente os da escola pública, que passam por dificuldades muitas vezes criadas pelo próprio Governo.
- Repara que, ao contrário do que foi dito, essa medida já foi adotada em algumas cidades brasileiras.
- Chama a atenção para o risco de o projeto ser prejudicado pela burocracia observada em outras ações implementadas pelo GDF na área.
- Adverte os estudantes para a necessidade de manterem a luta em defesa de um projeto de educação amplo, que lhes garanta o acesso a atividades culturais.
- Coloca o SINPRO-DF à disposição das organizações estudantis.

3 COMUNICADO DA PRESIDÊNCIA

Presidente (Deputado Paulo Tadeu):

- Convida os estudantes a comparecerem a esta Casa no dia 23 de junho, às 15 horas, para acompanhar a sessão em que o Projeto de Lei nº 1.245/2009 será apreciado.
- Informa que as organizações estudantis deverão apresentar suas sugestões até o dia 23 de junho, por escrito, a fim de que sejam analisadas e transformadas em emendas.



CÂMARA LEGISLATIVA DO DISTRITO FEDERAL

4 ENCERRAMENTO

Presidente (Deputado Paulo Tadeu):

– Declara encerrada a sessão.

Eu, Primeiro Secretário, nos termos do art. 128 do Regimento Interno, lavro a presente Ata.

Primeiro Secretário

*Este texto não substitui o publicado no *Diário da Câmara Legislativa* nº 106 (Suplemento), de 17/06/09, onde consta a íntegra dos expedientes lidos na sessão.*

**ATA SUCINTA DA 52ª SESSÃO ORDINÁRIA, DE 10 DE JUNHO DE 2009,
TRANSFORMADA EM COMISSÃO GERAL.**

Revisor/a: _____ Chefe Setas: _____ (I/SR/TOF)